|  |  |
| --- | --- |
| **DEED OF ASSIGNMENT**This Assignment made the .........…………...... day of .............. 20.....BETWEEN.................................................…….…….............. of...............……….................……..............…............. (hereinafter called The Assignor(s) of the one part) and ...........................................…........……..…........... of.......................……....……...................…….............(hereinafter called the Assignee(s) of the other part).Whereas the Assignor(s) is/are the proprietor (s) of the following trademark (s) registered in Bahrain under No (s)...............................................……......………........... And whereas the Assignor(s) has/have agreed with the Assignee(s) to assign, sell and transfer the said registered trademark(s) to the Assignee(s)NOW THIS DEED WITNESSETH that in pursuance of the said agreement and in consideration of the sum of ...................................... the receipt of which is hereby acknowledged, the Assignor(s) do hereby assign and transfer to the Assignee(s) the said registered trademark(s) together with or without the goodwill of the business concerned in the goods in respect of which the said trademark(s) is/are respectively registered.Accordingly, the said registered trademark(s) has/have become as from the date of this deed the absolute property of the assignee(s)The Assignor(s) and the Assignee(s) accept the aforesaid assignment and hereby appoint:**Abu-Ghazaleh Intellectual Property TMP Agents - P.O. Box 990 Manama – Bahrain**To pursue the necessary procedures to effect the registration of this Deed at the Registrar's Office concerned.IN WITNESS WHEREOF the common seals of the parties hereto were hereunto affixed the day and year first above writ. | عقد نقل ملكيةنظم عقد نقل الملكية في هذا اليوم الـ --------------- من شهر ــــــ سنة ـ 20 بين كل من : ------------------------------------------المقيم في ----------------------------------------------- ( المسمى فيما يلي بالمتنازل ) من جهة و -------------------------------------------المقيم في ------------------------------- ( المسمى فيما يلي بالمتنازل إليه ) من جهة أخرى . حيث أن المتنازل هو المالك الوحيد للعلامات التجارية المسجلة في البحرين تحت الأرقام ------------------------------------وحيث أن المتنازل قد اتفق مع المتنازل إليه على نقل وبيـــع وتحويل ملكية العلامات التجارية المذكورة إلى المتنازل إليه . إشهاداً بذلك ووفقاً للاتفاقية المذكورة وبمقابل مبلغ ------------------------------------الذي يعترف المتنازل باستلامه ، ينقل المتنازل ويحــول إلى المتنازل إليه ملكية العلامات التجارية المذكورة أعــلاه مع أو بدونالسمعة التجارية المتعلقة بالبضاعة التي من أجلها سجلت هذه العلامات.وبذلك أصبحت العلامات موضوع هذا الاتفاق من تاريخه ملكا خالصا للمتنازل إليه.ويقبل المتنازل والمتنازل إليه تحويل الملكية الانفة الذكر ويوكلان بهذا :**أبو غزاله للملكية الفكرية الفكرية تي ام بي اجنتس- ص . ب 990 المنامة – مملكة البحرين**لاتخاذ الإجراءات الضرورية للقيام بتسجيل هذا العـقد لدى دائرة المسجل المختص . استشهاداًعلى ما تقدم فقد وضعت بهذا العقد الأختام والتواقيع للأطراف المذكورين في اليوم والسنة المبينين أعلاه . |
|  Assignee(S) Assignor(s)  Signed in…………………………………………………………This day of ……………………………………………………… | المتنازل المتنازل إليهالتوقيع في ...... التوقيع في .......... بتاريخ ............... بتاريخ............... |